

NEBENUHR AV 60

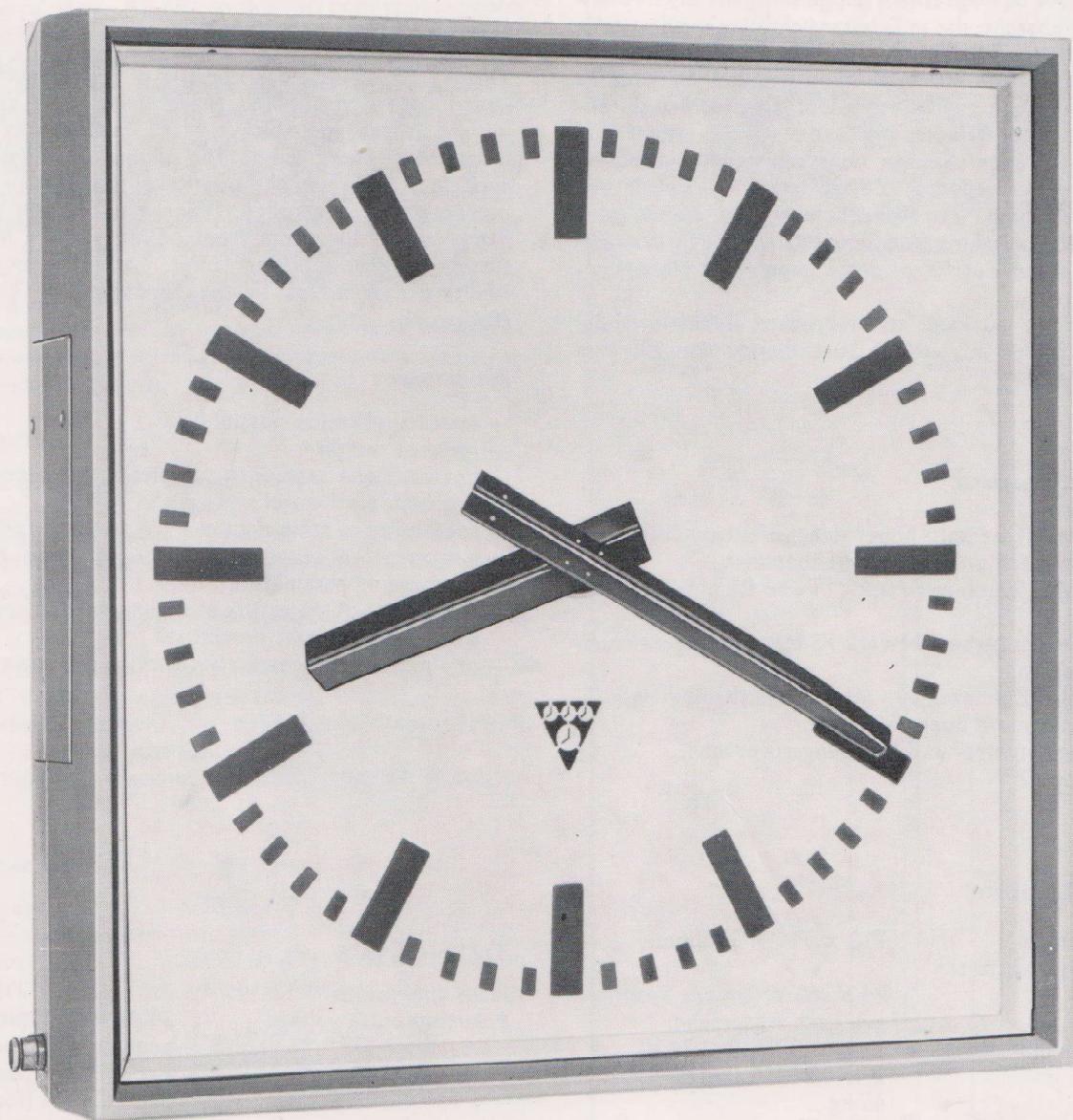
SECONDARY CLOCK AV 60

ПОБОЧНЫЕ ЧАСЫ „АВ 60“



PRAGOTRON

AV 60



NEBENUHR AV 60

SECONDARY CLOCK AV 60

ПОБОЧНЫЕ ЧАСЫ „AV 60“

NEBENUHR AV 60

Verwendung

Die zweiseitige transparente Nebenuhr dient zur Zeitangabe auf öffentlichen Geländen.
Je nach Aufhängungstyp kann sie auf Strassen, Bahnsteigen, in Hallen, Unterführungen u.ä. eingesetzt werden.

Beschreibung

Die Nebenuhr AV 60 ist in einem doppelseitigen Polyurethangehäuse untergebracht, das in Frontansicht eine quadratische Form aufweist.

Das Zifferblatt enthält schwarze Minuten- und markantere Stundenmarkierungen auf weißem Untergrund, der durchleuchtet wird. Die Beleuchtung kann an das öffentliche Beleuchtungsnetz angeschlossen oder selbständig gesteuert werden. Deckgläser schützen Zifferblätter und Zeiger vor einer Verunreinigung. Zur Innenbeleuchtung dienen vier Glühlampen. Die abnehmbaren Seitenabdeckungen ermöglichen einen leichten Zutritt zu den Lampen und Nebenuhrwerken.

Die Nebenuhr AV 60 kann an senkrechte Gebäudewände, Decken oder Säulen mit einem Durchmesser von 125 mm befestigt werden.

Vorzüge

- Breiter Einsatzbereich.
- Geringes Gewicht.
- Polyurethangehäuse mit hoher mechanischer Beständigkeit und praktisch unbegrenzter Lebenszeit
- Lesbarkeit der Zeitanzeige auch in der Dämmerung und im Dunkeln.
- Neues modernes Nebenuhrwerk PS 800 mit ausgezeichneten Kennwerten.
- Lesbarkeit der Zeitanzeige — je nach Lichtbedingungen — auf eine Entfernung über 150 m.
- Minimale Bedienungs- und Wartungsansprüche.

Technische Angaben

Hauptabmessungen
Spannung der polarisierten
Impulse

710 x 710 x 270 mm

24 V, 60 V (andere Spannungen nach Absprache)

Impuls-Leistungsaufnahme

2 x 0,20 VA (bei 24 V)

Gewicht
Beleuchtungs-Leistungs-
aufnahme

2 x 0,24 VA (bei 60 V)

45 kg

etwa 100 W

SECONDARY CLOCK AV 60

Application — exterior

The secondary double-sided transparent clock AV 60 is designed to give time information at various public places such as streets, railway platforms, halls, subways and others. There are three possibilities of fixing:

ceilings
walls
pillars and columns.

Description

The AV 60 series clock consists of a polyurethane double-sided cover with a square shape. The dial has black minute marks and thicker black hour marks on a white illuminated background. The illumination system can be connected either to the public lighting system or it can be independently controlled. Front glass covers the dials and hands protecting them from pollution. The inner lighting system consists of four lamps. Lateral removable covers facilitate easy access to the lamps and to the secondary clockwork.

Advantages

- broad application possibilities
- reduced weight
- polyurethane case with practically unlimited service life and high mechanical strength
- readability of time data even at twilight and darkness
- new modern secondary clockwork, type PS 800, with outstanding parameters
- readability of indication at a distance of more than 150 m depending on light conditions
- minimum requirements for service and maintenance

Technical data

Main dimensions
Polarized pulse voltage

710 x 710 x 270 mm
24 V, 60 V (other voltages pending an agreement)

Pulse input

2 x 0.20 VA (for 24 V)
2 x 0.24 VA (for 60 V)

Weight
Light-system input

45 kg
approx. 100 W

NEBENUHR AV 60

SECONDARY CLOCK AV 60

ПОБОЧНЫЕ ЧАСЫ „AV 60“

ПОБОЧНЫЕ ЧАСЫ „AV 60“

Назначение

Побочные двусторонние транспарентные часы предназначены для предоставления информации о времени на публичных пространствах. По типу подвески часы можно использовать на улицах, вокзальных перронах, в вестибюлях, подходах.

Описание

Часы типового ряда „AV 60“ состоят из полиуретанового двустороннего футляра, отличающегося, смотря спереди, квадратной формой.

Циферблат оформлен черными знаками минут и более ярко обозначенными знаками часов на белом фоне, который просвещается. Освещение можно присоединить к распределительной сети уличного освещения или им можно управлять самостоятельно. Лобовое стекло защищает циферблат и стрелки от загрязнения. Внутреннее освещение обеспечивает четыре лампы накаливания. Боковые съемные колпаки позволяют легкий доступ к лампам и побочным устройствам.

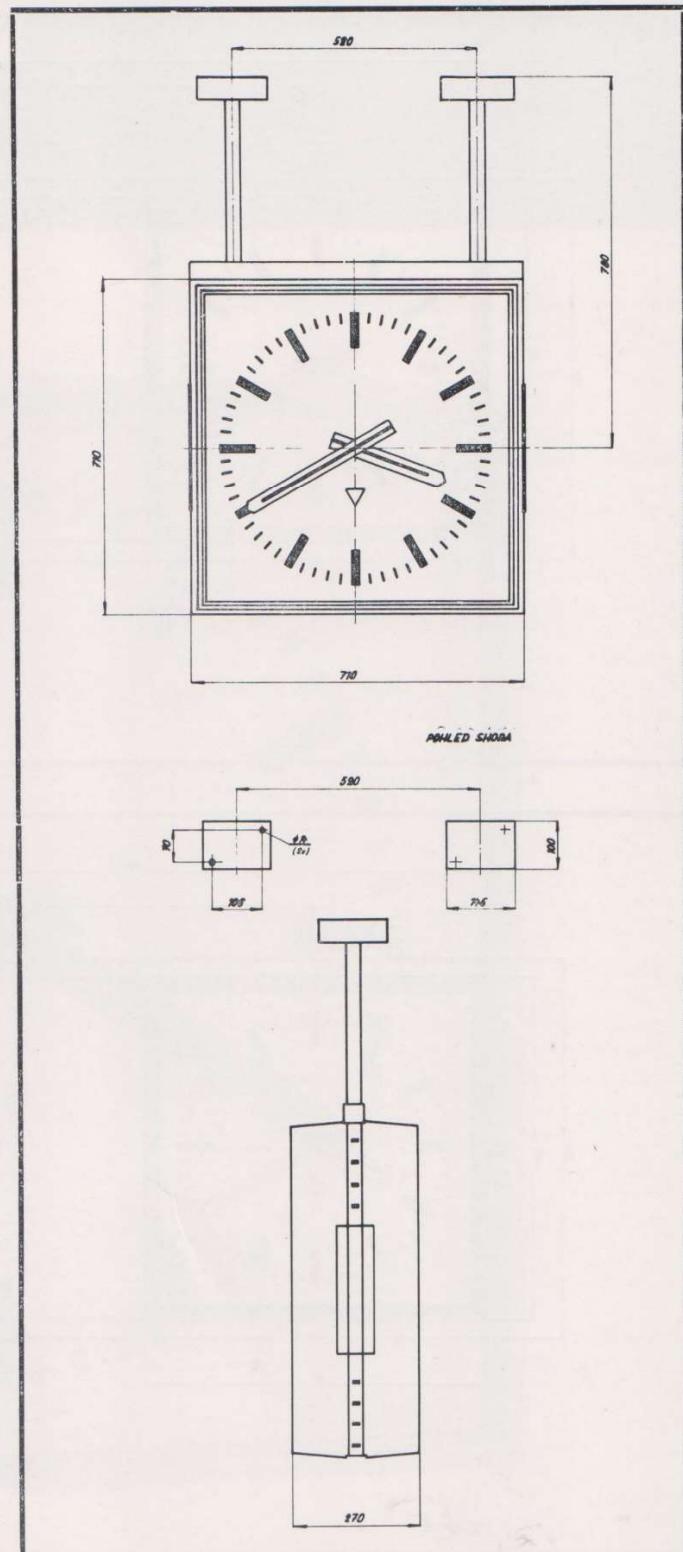
Часы типового ряда „AV 60“ можно закреплять на вертикальные стены зданий и т.п. или на потолки или же на колонны диаметром 125 мм.

Преимущества

- Широкие возможности применения.
- Пониженная масса.
- Футляры из полиуретана отличаются практически неограниченным сроком службы с высокой механической устойчивостью.
- Разборчивость временной информации в сумерки и во тьме.
- Новое современное побочное устройство модели „ПС 800“ с отличными параметрами.
- Разборчивость данных на расстояние более 150 м с учетом световых условий.
- Минимальные требования к обслуживанию и содержанию.

Технические данные

Основные размеры	710 x 710 x 270 мм
Напряжение поляризованных импульсов	24 В, 60 В (другое напряжение по договоренности)
Потребляемая мощность импульсов	2 x 0,20 ВА (для 24 В) 2 x 0,24 ВА (для 60 В)
Масса	45 кг
Потребляемая мощность освещения	примерно 100 Вт



NEBENUHR AV 60

SECONDARY CLOCK AV 60

ПОБОЧНЫЕ ЧАСЫ „АВ 60“

